

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE ET MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES

F. 95 — 1517

20 FEVRIER 1995. — Arrêté ministériel portant exécution de l'arrêté royal du 12 février 1993 portant exécution de l'article 35, § 1^{er}, dernier alinéa de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés

La Ministre des Affaires sociales, le Ministre des Communications et le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises,

Vu la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, notamment l'article 35, § 1^{er}, modifié par les lois des 30 décembre 1988 et 29 décembre 1990;

Vu l'arrêté royal du 12 février 1993 portant exécution de l'article 35, § 1^{er}, dernier alinéa, de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, notamment l'article 1^{er}, modifié par les arrêtés royaux des 14 juin 1993 et 22 février 1994;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les employeurs qui font du transport international de marchandises par route doivent être informés dans les plus brefs délais de la manière dont ils doivent prouver qu'ils exercent effectivement des activités au niveau international afin de pouvoir bénéficier des nouvelles modalités de réduction des cotisations de sécurité sociale pour l'occupation de travailleurs manuels qui sont applicables à partir du 1^{er} trimestre 1994,

Arrêtent :

Article 1^{er}. § 1^{er}. Les employeurs qui font du transport international de marchandises par route, visés au deuxième alinéa de l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 12 février 1993 portant exécution de l'article 35, § 1^{er}, dernier alinéa, de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, modifié par les arrêtés royaux des 14 juin 1993 et 22 février 1994, prouvent qu'ils exercent effectivement des activités au niveau international, en présentant à l'Organisme chargé de la perception des cotisations de sécurité sociale, une attestation, délivrée par le Ministre des Communications ou son délégué conformément au modèle faisant l'objet de l'annexe au présent arrêté.

§ 2. L'attestation, visée au § 1^{er}, est délivrée aux employeurs après présentation de copies conformes de lettres de voiture C.M.R., établies par eux à l'occasion de l'exécution de transports internationaux de marchandises conformément à l'arrêté ministériel du 21 novembre 1992 relatif au transport rémunéré de choses par véhicules automobiles.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1994.

Bruxelles, le 20 février 1995.

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Le Ministre des Communications,
E. DI RUPO

Le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises,
A. BOURGEOIS

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG, MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR EN MINISTERIE VAN MIDDENSTAND

N. 95 — 1517

20 FEBRUARI 1995. — Ministerieel besluit tot uitvoering van het koninklijk besluit van 12 februari 1993 tot uitvoering van artikel 35, § 1, laatste lid van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers

De Minister van Sociale Zaken, de Minister van Verkeerswezen en de Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Gelet op de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, inzonderheid op artikel 35, § 1, gewijzigd bij de wetten van 30 december 1988 en 29 december 1990;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 februari 1993 tot uitvoering van artikel 35, § 1, laatste lid, van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 14 juni 1993 en 22 februari 1994;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de werkgevers die internationaal goederenvervoer over de weg uitvoeren onverwijld op de hoogte moeten worden gebracht van de wijze waarop zij moeten aantonen dat zij werkelijk activiteiten op internationaal vlak uitoefenen, teneinde te kunnen genieten van de nieuwe verminderingsmodaliteiten van de sociale zekerheidsbijdragen voor de tewerkstelling van handarbeiders die van toepassing zijn vanaf het eerste kwartaal van 1994,

Besluiten :

Artikel 1. § 1. De werkgevers die internationaal goederenvervoer over de weg uitvoeren, bedoeld in de tweede alinea van artikel 1 van het koninklijk besluit van 12 februari 1993 tot uitvoering van artikel 35, § 1, laatste lid, van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 14 juni 1993 en 22 februari 1994, leveren het bewijs dat zij werkelijk activiteiten op internationaal vlak uitoefenen door aan de Instelling, belast met de inning van de sociale zekerheidsbijdragen een attest voor te leggen, uitgereikt door de Minister van Verkeerswezen of door zijn gemachtigde, overeenkomstig het model, zoals opgegeven in de bijlage bij dit besluit.

§ 2. Het in § 1 bedoelde attest wordt aan de werkgevers uitgereikt na overlegging van voor eensluidend verklaarde afschriften van C.M.R.-vrachtbrieven, door hen opgemaakt ter gelegenheid van de uitvoering van internationale goederentransporten overeenkomstig het ministerieel besluit van 26 november 1992 betreffende het vervoer van zaken met motorvoertuigen tegen vergoeding.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1994.

Brussel, 20 februari 1995.

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

De Minister van Verkeerswezen,
E. DI RUPO

De Minister van Kleine en Middelgrote Ondernemingen,
A. BOURGEOIS

Annexe

MINISTERE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE
Administration du Transport terrestre
Service Transport par Route
Direction Transport de Marchandises et de Personnes

Bruxelles,

ATTESTATION

Je soussigné,

.....
agissant en qualité de délégué du Ministre des Communications, confirme par la présente que l'entreprise de transport,

.....
exerce effectivement des activités au niveau international et remplit ainsi les conditions de l'article 1^{er}, 2e alinéa, de l'arrêté royal du 12 février 1993 portant exécution de l'article 35, § 1^{er}, dernier alinéa, de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, modifié par les arrêtés royaux des 14 juin 1993 et 22 février 1994.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 février 1995.

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Le Ministre des Communications,
E. DI RUPO

Le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises,
A. BOURGEOIS

Bijlage

MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR
Bestuur van het Vervoer te Land
Dienst Wegvervoer
Directie Goederen- en Personenvervoer

Brussel,

ATTEST

Ondergetekende,

.....
handelende in de hoedanigheid van gemachtigde van de Minister van Verkeerswezen, bevestigt hierbij dat de vervoeronderneming,
werkelijk activiteiten op internationaal vlak uitoefent en aldus voldoet aan artikel 1, 2e alinea, van het koninklijk besluit van 12 februari 1993 tot uitvoering van artikel 35, § 1, laatste lid, van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 14 juni 1993 en 22 februari 1994.

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 februari 1995.

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALANDe Minister van Verkeerswezen,
E. DI RUPODe Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,
A. BOURGEOIS

Anlage

MINISTERIUM DES VERKEHRSWESENS UND DER INFRASTRUKTUR
Landtransportverwaltung
Dienststelle Kraftverkehr
Direktion Güter- und Personenkraftverkehr

Brüssel, den

BESCHEINIGUNG

Unterzeichnete(r),

als Bevollmächtigte(r) des Ministers des Verkehrswesens, bestätigt hiermit, daß das Verkehrsunternehmen,

.....
tatsächlich Tätigkeiten auf internationaler Ebene ausübt und deshalb die Voraussetzungen des Artikels 1, Abs. 2, des königlichen Erlasses vom 12. Februar 1993 zur Durchführung des Artikels 35, § 1, letzter Abs., des Gesetzes vom 29. Juni 1981 über die allgemeinen Grundsätze der Sozialsicherheit für Arbeitnehmer, abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 14. Juni 1993 und 22. Februar 1994, erfüllt.

Gesehen, um dem Ministerialerlaß vom 20. Februar 1995 beigelegt zu werden.

Der Minister der Sozialen Angelegenheiten,
Frau M. DE GALAN

Der Minister des Verkehrswesens,
E. DI RUPO

Der Minister der Kleinen und Mittleren Betriebe,
A. BOURGEOIS